于學忠軍の亂暴

我が軍用電話を切斷

支那軍が抵抗すれば斷乎膺懲す

駐屯軍及び戰車急行

天津十日——北平、天津間の村間近で于學忠軍一部が我が軍用電話線を切斷、電柱を倒壊した事は既報の通り北支駐屯軍は十日午後二時○○名、戰車○○臺を現場に急派した、現場に於いて支那軍の暴行を強硬せしめる筈だが、支那軍が抵抗すれば斷乎膺懲の決意である、一方駐屯軍は于學忠の五十一軍を三日以内に撤退せしむる樣要求した

我驅逐艦天津へ出動

〔第一報〕旅順九日——（旅順特電發表）北支情勢の推移に鑑み我第十五驅逐隊は第一艦隊の護衛の下に緊急出動の爲め旅順に滯留中の驅逐艦「藤」の二隻を九日午後三時天津に向つて出動せしめた

〔第二報〕天津十日——北支事態の將來の重大化に備へ旅順より派遣された驅逐艦「藤」、「葵」二隻は十日朝天津着の筈

米驅逐艦隊も天津へ

米海軍省は辭明する

〔第一報〕上海九日——アメリカ・アジアチック艦隊驅逐艦十三隻は支那沿岸に天津へ、揚子艦は要塞へ出動したが、北支問題の折柄米國艦隊の天津行きに異常な注意が拂はれて居る

〔第二報〕ワシントン九日——米國アジアチック艦隊所屬驅逐艦隊十三隻は天津へ、揚子艦は要塞に向ふ事になつたが右に關し海軍省當局は九日次の如く言明した「アジアチック艦隊の一部は天津、要塞方面へ向ふが、又參謀演習の目的に基き既に北上するに決まつてゐたので、本日地方に於ける日本軍の命令の要求等とは何等の關係がない」

我期限附要求を

支那全部承認

黃を北上さして時局を收拾

根本的調整に乘出す

天津十日——國民政府は我が期限附要求條項の全部承認を決定したので明日中に我が軍當局に回答し來る筈で駐屯軍、關東軍中央部隊では一切の撤兵を決定、例の通り中に最後決定を決定、國民政府は黃郛を北上さすことに

東京十日——北支政局の根本的建直しに關係方針は遂に黃郛を北上せしむる事に決定したとの報道に對し駐屯軍（は何等公電が入つてゐないが黃に北上を懇願してゐる黃郛北上に

我が要求條項の

完全なる實行

支那側が急速實現するまで

戒嚴的監視を續ける

東京十日——支那側が日本の要求にある于學忠及び其の部隊の軍隊の撤退、排日的新聞の徹底的解消、その他要求條項の完全なる實行を期すまで今日の厳重的監視を續ける方針決定の模樣

我が軍の態度

東京九日——支那側として我が最後的通告たる河北省よりの中央軍並びに第二軍の撤退、驅逐隊の解消、軍隊の撤退、一切の排日行動の禁止、河北省に於ける完全なる治安の確立を拒否する場合に於ては、我方は支那側に於て俄や我に對する

誠意

を全く認め難いものとして自衛手段に出で、現在の戰闘行爲は第一項の「中國駐屯軍は一切の挑戰行爲を行ふ事なし」との條項に照し是を違反したる孫永勤團の背後關係

東京十日——支那側が日本の要求にある于學忠及び其の部隊の軍隊の撤退、排日的新聞の徹底的解消、その他要求條項の完全なる實行を拒否する場合に於ては、我方は支那側に於て俄や我に對する

誠意

を全く認め難いものとして自衛手段に出で、現在の戰闘行爲は第一項の「中國駐屯軍は一切の挑戰行爲を行ふ事なし」との條項に照し是を違反したる孫永勤團の背後關係

東京十日——支那側が日本の要求にある于學忠及び其の部隊の軍隊の撤退、排日的新聞の徹底的解消、その他要求條項の完全なる實行を拒否する場合に於ては、我方は支那側に於て俄や我に對する

誠意

を全く認め難いものとして自衛手段に出で、現在の戰闘行爲は第一項の「中國駐屯軍は一切の挑戰行爲を行ふ事なし」との條項に照し是を違反したる孫永勤團の背後關係

東京十日——支那側が日本の要求にある于學忠及び其の部隊の軍隊の撤退、排日的新聞の徹底的解消、その他要求條項の完全なる實行を拒否する場合に於ては、我方は支那側に於て俄や我に對する

誠意

を全く認め難いものとして自衛手段に出で、現在の戰闘行爲は第一項の「中國駐屯軍は一切の挑戰行爲を行ふ事なし」との條項に照し是を違反したる孫永勤團の背後關係

東京十日——支那側が日本の要求にある于學忠及び其の部隊の軍隊の撤退、排日的新聞の徹底的解消、その他要求條項の完全なる實行を拒否する場合に於ては、我方は支那側に於て俄や我に對する

誠意

を全く認め難いものとして自衛手段に出で、現在の戰闘行爲は第一項の「中國駐屯軍は一切の挑戰行爲を行ふ事なし」との條項に照し是を違反したる孫永勤團の背後關係

東京十日——支那側が日本の要求にある于學忠及び其の部隊の軍隊の撤退、排日的新聞の徹底的解消、その他要求條項の完全なる實行を拒否する場合に於ては、我方は支那側に於て俄や我に對する

誠意

を全く認め難いものとして自衛手段に出で、現在の戰闘行爲は第一項の「中國駐屯軍は一切の挑戰行爲を行ふ事なし」との條項に照し是を違反したる孫永勤團の背後關係

東京十日——支那側が日本の要求にある于學忠及び其の部隊の軍隊の撤退、排日的新聞の徹底的解消、その他要求條項の完全なる實行を拒否する場合に於ては、我方は支那側に於て俄や我に對する

誠意

を全く認め難いものとして自衛手段に出で、現在の戰闘行爲は第一項の「中國駐屯軍は一切の挑戰行爲を行ふ事なし」との條項に照し是を違反したる孫永勤團の背後關係

東京十日——支那側が日本の要求にある于學忠及び其の部隊の軍隊の撤退、排日的新聞の徹底的解消、その他要求條項の完全なる實行を拒否する場合に於ては、我方は支那側に於て俄や我に對する

誠意

を全く認め難いものとして自衛手段に出で、現在の戰闘行爲は第一項の「中國駐屯軍は一切の挑戰行爲を行ふ事なし」との條項に照し是を違反したる孫永勤團の背後關係

東京十日——支那側が日本の要求にある于學忠及び其の部隊の軍隊の撤退、排日的新聞の徹底的解消、その他要求條項の完全なる實行を拒否する場合に於ては、我方は支那側に於て俄や我に對する

誠意

を全く認め難いものとして自衛手段に出で、現在の戰闘行爲は第一項の「中國駐屯軍は一切の挑戰行爲を行ふ事なし」との條項に照し是を違反したる孫永勤團の背後關係

東京十日——支那側が日本の要求にある于學忠及び其の部隊の軍隊の撤退、排日的新聞の徹底的解消、その他要求條項の完全なる實行を拒否する場合に於ては、我方は支那側に於て俄や我に對する

誠意

を全く認め難いものとして自衛手段に出で、現在の戰闘行爲は第一項の「中國駐屯軍は一切の挑戰行爲を行ふ事なし」との條項に照し是を違反したる孫永勤團の背後關係

輸出入共に激減

我が六月中旬の海外貿易…

但し悲觀の要はない

東京十日——前旬の輸出入は輸出入共に相當な激減を示し再轉して入超となつたが、是は前旬の數字が輸出入とも大きかつた反動とも見らるべく前旬と今旬の數字を平均して見れば輸出入共に頗る平凡な數字となる、今旬の貿易數字の中最も注目を惹くものは繊維物の輸出の不振で該一兩年嘗て見ざる最少記録である、繊維物が常に本邦商品輸外輸出の先頭となつてゐる代表的なものであるだけに是が減退は見方に依れば我が貿易の前途に一抹の暗影を投ずるものであるが、是れは佛國の政變で爲替變動によるもので、今旬の不振のみを取上げて前途を悲觀するのも稍早計であらう

何應欽嚴命發す

北平九日——何應欽は八日附で北平、天津兩市長並びに天津警備司令及び北平憲兵隊に通牒を發し國交を害する恐れある一切の秘密結社、秘密團體を解散、嚴重取締り方命令した

九日夜大連發十日午前新京に歸り本日關東軍幕僚會議に列席したが幕僚會議後土肥原少將は語る

新聞の報道では支那が要求を容れたといふが、軍の方には何等報告がない、我々の要求は實行であり彼等の誠意だ

土肥原少將

新京へ引返し

幕僚會議列席

新京十日——飛に北平で殘谷少將と何應欽との會見結果支那側は日本軍の斷乎決意に驚愕し我が要求を全面的に容認する意嚮を有するを知り得たので十日の便船で北支へ急行の豫定であつた土肥原少將は關東軍司令部よりの急電に接し

◇…大陸風景

北支事件大團圓近し、來るべき當然の結果ではあらうが一時の下熱劑であつてはならぬ

△

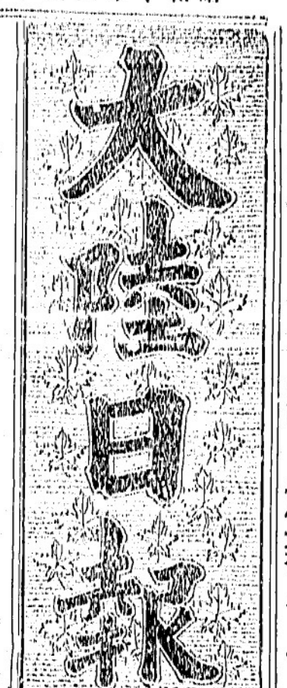
さるにても此の結果喜ぶ者、悲しむ者は誰か、張學良の胸中を察する者風雲子のみだらうか

△

英獨海軍會談に關し英國、日本に伺ひを奉る、巧言麗色外交とはかゝる事にこそあらめ

△

ヒトラーの暴勇には英國も顏負けの態、僅かに北海の海上優越權を得た英國、老いたり矣の感あり



紙はり（東（ステングス街二四一 電話シー八八七五ワイ）小林 明瞭▲（バーハンガー）

ピーレー州公認 渡邊琴子 電話シー七六八〇アール 三味線の皮はり替へ

モーラー美容專門學校出身 富士美容院 矢部しげ子 電話バイランド四九八一エル

▲マル特印 百斤入 四、四五
▲加州上米 百斤入 五十斤
▲モチ白米 五十斤 四、四五
▲白砂糖 十斤 五二

米屋商店 現金で安く買へる店 649 Hastings St. E. Vancouver, B. C.

木材定價（前金） 六月七拾五仙 四月弐拾五仙 昨年 八月弐拾五仙 發行所 株式會社 大陸日報社 社長 山崎寧 晩香坡市吉カード街二一五 電話ケ五三三

重大 關心を示して居る、即ち黃が北平政務整理委員長として事實上北支實權者として我が出先軍當局と直接に折衝してゐたが將介石はその後に至り外交問題の權限行使には南京政府に一々訓令を仰ぐべきを命じ事實上に於てその權限を剝奪した、此の結果今回の如き不祥事件を勃發せしめたものとも見らる、黃の北上實現の場合はその地位如何に關せず、軍當局は黃が

北支

に於ける政治外交上の實權者として的確なる外交權と相當なる自由裁量權を附與せられるを希望し之で黃が今後北支に於てその手腕を自由に發揮し日支國交の根本的調整に對し充分の努力をする事を希望してゐる模樣

新京十日——飛に北平で殘谷少將と何應欽との會見結果支那側は日本軍の斷乎決意に驚愕し我が要求を全面的に容認する意嚮を有するを知り得たので十日の便船で北支へ急行の豫定であつた土肥原少將は關東軍司令部よりの急電に接し

◇…大陸風景

北支事件大團圓近し、來るべき當然の結果ではあらうが一時の下熱劑であつてはならぬ

△

さるにても此の結果喜ぶ者、悲しむ者は誰か、張學良の胸中を察する者風雲子のみだらうか

△

英獨海軍會談に關し英國、日本に伺ひを奉る、巧言麗色外交とはかゝる事にこそあらめ

△

ヒトラーの暴勇には英國も顏負けの態、僅かに北海の海上優越權を得た英國、老いたり矣の感あり

Chantecler CIGARETTE PAPERS

シャンテクラー シガレット紙 御手卷の皆樣に ピッタリと御好みに副ふた薄くて破れにくい 優良の糊付ペーパー 御試用あれ

シャンテクラー シガレット紙 倍大自動式組合せ 式 わづか 五仙

The Yokohama Specie Bank 822 3rd Ave., Seattle Phone Elli. 3575 P.O. Box 1917

◎資本金 壹億圓
◎積立金 壹億貳千五百八拾萬圓

横濱正金銀行 シアトル支店

◎郷里送金—無手數料ニテ日本內地、滿鮮、其他ヘ迅速且ツ確實ニ送金致シマス
◎普通送金—送金手形或ハ電信爲替ハ世界各地向取組ミマス
◎圓貨定期爲替手形—利息、六ケ月以上年三分七厘
◎米貨定期預金—弊行桑港支店ニ御取次致シマス利息ハ一ケ月以上年二分七厘デ弊店御取次ノ日ヨリ附ケマス
定期預金證書又ハ定期爲替手形擔保トシテ貸出ノ御便宜ヲ取計ラヒマスカラ御相談下サイ御遠慮ナク御

THE SUMITOMO BANK OF SEATTLE 802 3rd Ave., Seattle, Wash.

シアトル住友銀行

米金預金 定期預金 六ケ月以上年二分七厘 特別定期（十ケ年書替不要）年二分七厘 貯蓄預金 年一分五厘 月掛貯金 年二分五厘

日本向定期爲替手形 六ケ月以上年三分七厘

日本向送金手形、郷里送金は左記のローヤル銀行支店にて御取次致しますから精々御利用下さい

晩香坡・イーストエンド、ステブストン、ニューウエストミンスター、マーボール、ラドナー、カムバランド、ヴイクトリア等

THE ROYAL BANK OF CANADA East End Branch Vancouver, B. C.

▲預金▼ 總ての銀行取引には當ローヤル銀行を御決め下さる樣願ひ致します、當行では皆樣に充分滿足を御與へする事が出來ると確信して居ります

▲送金▼ 多數の日本內地銀行と取引して居る當行では日本送金相場を非常に勉强して居ります事は既に皆樣の御承知の事と存じます當行では日本人事務員を雇用して居ますから日本人の取引には非常に便宜殊に地方に在住なさる方では邦文の手紙で諸用を達する事が出來ます

▽總資產 七億弗
▽資金及積立金 七千一百萬弗

ローヤル銀行 メーン街及び（スチング街角

SUN LIFE OF CANADA

加奈陀サン生命保險會社

九三三年度（十二ヶ月間の）新保險契約額 貳億餘弗

創業以來一九三三年末迄 契約者及受取人への支拂總額 八億餘弗

一九三一年四月一日以後加入の分には滿五ヶ年目に特別配當を支拂ます

日本各地に 支店及び代理店 あり

860 E. Cordova St., Vancouver, B. C. 電話ダグラス五五九九及四六九七アール

代理店 中野保險 主任 中野庄輔

古林 松林 小林 山村林 末廣 一雄 實記 一雄 横濱 大橋文 成宗 一郎 島 渡邊 中西 兼順 吉次郎 岡田 熊 小林 太郎 兵頭 眞二 伊澤 英俊

天下一品 東

美味しくて經濟な キッコーマン醬油

三百年の歷史の工場から生產される最上の品質

特約販賣店 皆樣の 古屋商店 電話シーモア貳九參參 西ヘステングス街四六

AMERICAN MAIL LINE DOLLAR STEAMSHIP LINES

アメリカンメイル・ダラー汽船會社

日本行三等 片道五五弗 船名 ゲランド ゼファーリン ジャクソン ライナース 出帆日 六月廿二日 七月六日 七月二十日

美府行 人料理人及給仕がゐます テケッ無料進呈、美味日本食、各船共日本人料理人及給仕がゐます 美港着地より本船行タキシー及荷物運搬等無料 晩市を出發すれば間に合ひます 出帆日（午前十時半） 詳細は左記へ

電話シー九五二八x 日本人船客係 高橋保一 バウエル街三九六（ホテルウオールド一〇五番） （不在中はシーモア三七八八）

紙類及文房具 卸商 晩市及ヴイクトリア スミスデビッドソン エンド ライト 會社 SMITH, DAVIDSON & WRIGHT, LIMITED

日加貯蓄

◇貯蓄預金 ◇公債賣買 ◇當座預金 ◇信託預金

日加合同貯蓄會社 晩香坡市ウエウル街三九八 電話ダグラス四〇〇

◇日本送金 何れの地方へでも無手數料で確實迅速に御取扱ひ致します

◇最近締切日 水曜 六月十四日（金曜） グランド川丸 六月廿一日（金曜）

JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO. P. O. Drawer 130 398 Powell Street Vancouver, B. C.

東京特信

◆選擧目がけて

（在京）礁波生

岡田内閣を倒して、政權を奪取しようとする各方面の運動は、先頃來、内閣審議會の出來――主として政友會から望月、水野の兩老年に扱ひ得たことに、つて、現内閣が補强された反動的に下火となつた。

◇

勿論、いま直に例の機關説問題で軍部をいら立たせ、之れが獨逸的解決を迫つて内閣を苦境に陥れ、あはよくは政權奪取を目論んでゐるものも絶無ではない。軍部の一角にも夫れがあれば、政友會の一部にもあり、有氣にもある。けれども根本的觀て倒閣運動は下火となつた、今日の情勢からすれば、岡田内閣の命脈も延び來春の總選擧を待ふであらうといふことに、常識的見透しがつく。

◇

それで、いろ〳〵の新しい活動が各方面に起り出した。第一内務省では選擧肅正運動に力瘤を入れかけた。後藤内相は選擧肅正、政界浄化の趣旨を徹底せしむる爲めに昨夜帝國ホテルに民間有力團体の代表者を招じて、選擧肅正協議會を組織し、全國的に選擧肅正運動を展開することになつた。

◇

之れが城山の地方長官會議、都長官會議における選擧に關する訓示及び指示事項に照應して何れ方りの肅正強化を期し得るか。更に一方には例の政友組合の政治的目覺め運動がある、山岡幹相の如きは長野縣における政友組合聯合會に臨んだ時にも、大に之を激勵してゐる。而してそれは直に政黨方面へ刺戟して、之れ正に新しい政黨が政友組合をたぶらかして政權獲得の其に供せんとするものだと見做し、對策の考究に腐心するにいたらしめた。

◇

政黨でも、いよ〳〵來る地方選擧から明春の總選擧に於いて、現内閣の純粗黨として行動に出づらんが爲め、一年半の因縁ある長政聯盟を一方的に破棄し、政友會と敵に廻して戰ふことを宣明にした、從來いや〳〵ながらも聯盟を續けてゐたのは、岡田内閣が如何にも非常で何時倒れるかも知れぬ、その場合、責任を分擔して次の政權へ割り込めなくなつては困るといふ戰略から二足の草鞋を穿いてゐたのであるが、故に、やその懸念なしと觀て敢に政友會と手を切つたのである。

◇

政友會としては、此の民政黨の聯盟破棄通告を受けて快いことは勿論なからうが、さりとて光々大した期待をかけてゐた譯でもないから「彼れも一時、此れも一時」と受け流して獨自の地歩に立つ選擧準備に邁進するであらう。併し斯くして政友會はだん〳〵孤立するので、唯一の有力黨として入方から所謂る不利の立場を想像し、或は之れが黨内の紛糾を誘發からしめるだらうことは免れまい。

◇

從つて、そこには何とか、此の内閣を助け、出て、少しでも自黨に都合のよい内閣を迎へて、不利の選擧をしたい魂胆を抱き、その面にも生きべきは當然である。徳田、先達てシアトルと晩市の大學生の討論會に大要修養可否以外の何ものともなるものであるいふ主旨の出るのも恐らく此の邊の意圖の現れであらう。總選挙遠からい。

◇

見に拘政府も、政黨も今やいよ〳〵今秋の府縣會議員改選と來春の總選擧目がけての活動を開始した。之れが結果こそ我政界に劃期的轉期を齎すであらう、それは政府軍がかつても、政友會が勝つてもの豫感である。（五月廿一日）

直面せる第二世問題（二）

松本幹愛氏主催紙上座談會

△出席者――田中行員（廿四才）大導寺俊介（廿八才）水谷久雄（廿五才）徳田弘（廿三才）廣瀬茂（廿五才）松本よし子（廿三才）赤柳宮子（廿四才）月瀬るみ子（廿二才）濱口みさを（二十才）浮井貞子（十八才）

△主催者――松本幹愛

× × ×

松本　日本へ修學に歸される方がありますが、それに就ての意見は伺ひませんか

田中　その必要に迫られた場合は結局從來の体驗に徴してハイスクール卒業後の年齢に相當固まつた思想と兩親の愛を充分体得せしめて歸すのが良いのではないせうかしら

年少の時歸した爲め種々意見の相違で問題が行り勝ちですからね

大導寺　本當に婦人會を通じてより一層努力して貰ふ事ですね

松本　今度は一つ教育程度についてお伺ひします

徳田　先達てシアトルと晩市の大學生の討論會に大要修養可否論もあつた樣ですが、高等教育は大いに必要です。只可能性のある人と不可能の人とに分れるからですが、修學中居眠りしない程度なら大に必要です

赤柳　大學を出ても就職が無いと言はれる人が大部分ですけれど抽象的觀念より實用的觀念が必要になつて來ますね

濱口　産業としてはハイスクール程度ですね

水谷　それに日本語問題もありますね

杉本　日本語の上手な二世も多々ありますが、中には外交、經濟方面まで研究されてゐる方もあります、要は二世自身の自覺一つですね

川井　私が小學校時代（日本）合衆國より三つ位年上の人が歸國されて二年生から勉强してゐました、この人の發音は出ないといふより知らない方でしたから兩親は發音が出ないものですからとよく言はれたけれど、最早この樣な人は一人も居られないでせう

他に優れよいたい煙草

スウ井ート　キャポラル

を御使用あれ

初めて本當に微笑まるゝでせう

シャンテクリー又は

ボヤル・シガレット紙を御用ひあれ

ボーカーハンドをお楽め下さい

朋盟陀イムペリアル煙草會社

SWEET CAPORAL
Cigarette Tobacco
Imperial Tobacco Company of Canada, Ltd.

生命保險付貯蓄預金
年四分五厘　保證配當
一日廿六仙宛の貯金で十ケ年目滿期　千弗　預金者死亡の時は直に　千弗を支拂ひます
△其他種々な貯蓄計畫や毎月の預入高に就ては左記へ御問合せ下さい
晩市シーモア街五二五　電話シーモア六一八八
ヨークシャー貯蓄貸附組合
日本人部總代理　平松儀作

世評の高き
グッドイアータイヤ、
其外自動車附屬品一切大勉强で御用命に應じます
邦人唯一のグッドイアータイヤ特約代理店
晩市アレキサンダー街ゴーア街角
日本オート
電話　ダグラス　二八九九

鶴龜印白味噌飛切特等特約一手販賣
晩香坡市バウエル街三三七
蛭崎商店
電話ドグラス九九一

△ラヂオ修繕▽
如何なるラヂオにても丁寧に責任を以て修繕いたします
▼チューブは無料にて試驗いたします
晩市バウエル街二二三
速水繁雄

コール及マキ各種
速水
晩香坡市バウエル街二二三　電話シーモア四壹貳壹　住宅ハイ五三六二ワイ

晩香坡市バウエル街二五三
ビーシー魚店
電話ダグ二七八八　夜間シー三五三八

ROBERTSONS PURITY BREAD
漁者、山林就働者諸君
ブレード御注文の節はいつも
ロバートソンと御指命下さい
永く香味と新鮮を保ちます
御取引の店又は直接本社へ御注文下さい
キングスウェー三六六五
ロバートソンベーカリ商會
電話ハイランド二二七一

自轉車は
ターメー
晩市メーン街壹壹貳
電話ダグラス五九五九
ターメー自轉車店
松居善雄
一九三五年型當國製
英國製自轉車各種
三輪車各種
ローラースケート
テニスラケット
一弗以上お好みに應じ調製
ピンポン、電球
大勉强で差上ます

新荷御案内
新茶
ハブ茶　三心堂特製　百匁入　七五　五十匁入　四〇
愛美子供蚊帳　一斤鐘　七五　半斤鐘　四〇
ユカタ地　男用　大形　一、五〇　婦人用　中形　一、二五〇
仕立ユカタ（男用）　一反　一、〇〇　一、四九
一、二五
晩市バウエル街三六九
良品廉賣の
前川商店
電話ダグラス九八一

VANCOUVER PACIFIC PAPER CO. LTD.
紙の御用は當會社へ
包紙、紙袋、色紙、油紙、トイレットペーパー、其他ペーパー類一切
ククリ糸、カザリ糸、文房具色々卸賣
ワター街一六〇
晩香坡パシフィック・ペーパー會社
日本人部代理
堀近夫
電話　本社　ツリニチー六二二一　自宅　シーモア五三四一エキス

書籍
雑誌
内田書籍店
電話シー六七一六
347 Powell Street
Vancouver, B. C.
S. UCHIDA

N.Y.K.
1404 - 4th Ave., Seattle, Wn.
郵船案内
（船名）　（入港）　（出帆）
氷川丸　六月十七日　六月十五日
日枝丸　六月廿七日　六月廿九日
平安丸　七月九日　七月二十日
○三等片道横濱行　六〇弗　神戸行　六二弗
○夏季割引往復切符（復途十月末まで有効）
一等　二等　三等
横濱往復　三七五弗　一九五弗　一〇五弗
神戸往復　三九〇弗　二〇二弗　一〇八弗
但右三等往復切符は六月七月中に限り發賣致します
日本郵船會社シアトル支店
代理店　晩市　B.W. Greer & Son Ltd,
美市　Great Northern Railway

ペーント釣道具
其他金物類一切
大勉强
ビーシー金物店
晩市メーン街二〇八
電話ダグラス五五三六

記錄的快速力
CANADIAN PACIFIC STEAMSHIPS LIMITED
日本郵船 C. P. R.
アメリカンライン
日本行船切符
C.P. Express Moneyorder
販賣代理店
横濱正金銀行預金
送金無手數料取扱
和洋食料雜貨精米
新西院市
西口商店
電話壹壹六壹一壹八八五
自宅九〇九エッキス

石船
ジャパン　排水噸三九〇〇〇　總噸數二六〇〇〇
カナダ　同　三二三〇〇　同　二二五〇〇
エシア　同　二五二〇〇　同　一六八〇〇
ロシヤ　同　二五二〇〇　同　一六八〇〇

安全
可成り太平洋上の巨船である樣な感とは本社船へ乘つて初めて知る事實です
少し位の時化（シグ）ではビクとも致しません婦人子供の旅行に特に安全です

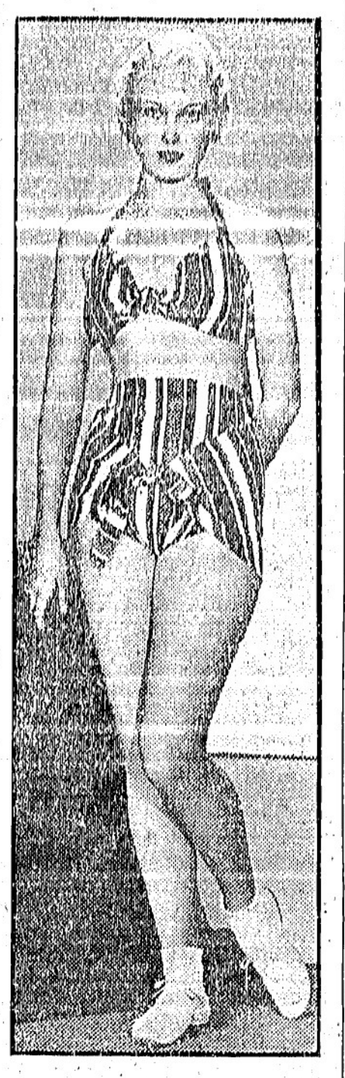
帆出表
六月十五日・ジャパン
六月廿九日　エシア
七月十三日・カナダ
七月廿七日　ロシア
はホノルル寄港

三等の待遇は特に注意して居ります
船室は各船共最上の場所を選び清潔です
便
寢臺はスプリング附マトレスです
日本食の用意があります
利
各船共日本人が乘組んでをります
沙市より同賃金で連絡切符差上ます
今回特に日本人コック二名を乘船致させました、日本人のお客樣には純日本食を差上ます

詳細は下記へ照會願ひます
加奈陀太平洋汽船會社
SETO MORE
Pacific Passenger Agent,
CANADIAN PACIFIC (Ocean Traffic
J. J. FORSTER
Steamship General Passenger Agent
Vancouver, B. C.

造船者各位
極上杉材、精選松材キール及厚板
空氣乾燥板、松又はクリオソート
卸値販賣
建築用材シングル、砂、砂利、セメント等
電話下されば販賣部員早速訪問いたします
沿岸何れの地にも送荷いたします
Lulu Island Lumber Co.　R.R.No.1 Eburne, B.C.
（電話マーボール八二四）支配人　バスウエル
販賣部主任　長野才松
イーバン郵函　三二電話架設中

ビルダーサプライ
各種ランバー、シングル、ドアーウインド、ネール、セメント其他建築材料一切最も安價にて販賣いたします
尚住宅、鷄小屋、バーン等の請負を專問として居ります
電話或は郵便にて御通知下されば遠近に拘らず早速セールスマン出張の上見積値段運搬其他万般御相談に應じます
ビーシー州ポート・ヘネー
ツランク・タウンラインロード角
電話（ヤード　ネー七九　ミル　ネー一三五　自宅　ネー六八）
フアンリツヂ製材會社
瀧本與次郎



夏に躍る

○東北地方の復興を觀る○

寺に集ふ若人——早曉の坐禪！

太陽にも歡喜の涙

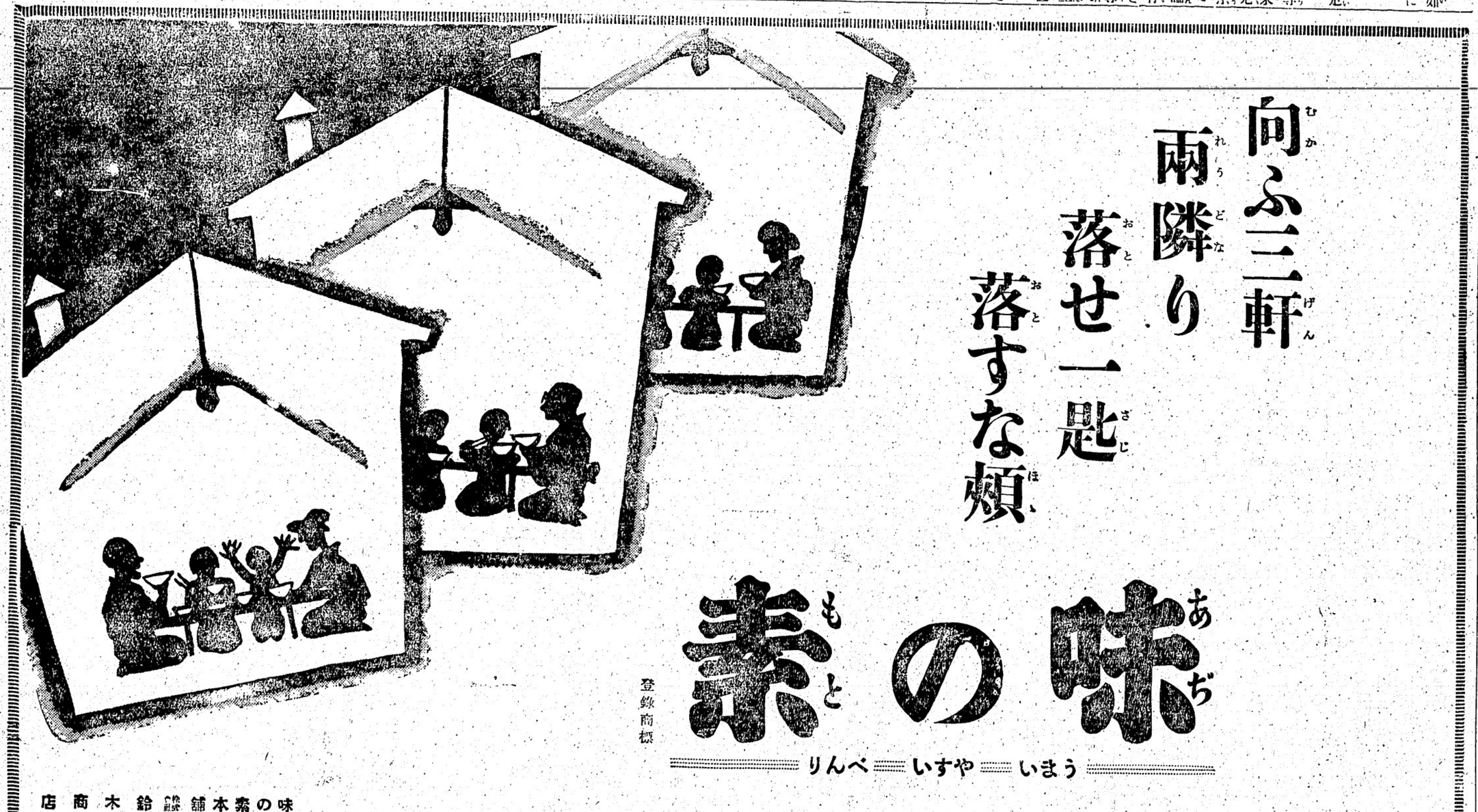
第二世調査に就いて

山岡延一（寄書）

お惚氣も仕放題

『出雲の神』繁昌祝ひ

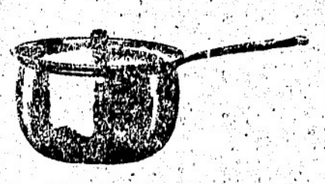
ズラリと並ぶ花嫁花婿百四組



ミッションヘネー間定期　晩香坡市　晩市發　午前十時半　午後二時　五時　七時半
ミッション發　午前八時　十一時十分　午後一時廿五分　五時
週末特別乘車賃往復一弗九十五仙
Mission - Haney - Vancouver Stage
晩市アボツツ街四四〇　電話シーモア八三一　ミッション電話一三七
客自動車

こぼまか
製造販賣

バウエル街參參參
前川魚肉店
電話ドグ三八六　同三八七
住宅ドグ四七八七アール



大工道具一切

晩市バウエル街三六八
秋山金物店
電話ドグ二三七

鮮魚、肉、青物
其他食料品一切
ニウフイシマーケット
新魚市場
バウエル街三九六
電話ツリニチー二九九六
夜間ハイ一三八八アール

二十年來日本人諸君の御用を承つて居り充分の經驗と特別の注意を以て御下命に應じます
東ヘスティングス街一二三五
エスアール ベル葬儀社
電話ハイランド一五
BELL FUNERAL HOME

生菓子
カステラ
晩市バウエル街三九二
住よし

晩香坡飛行場も アメリカに戰爭脅威

カナダは國境附近に飛行場五つと 米國陸軍委員が言ふ

晩香坡のレー島飛行場もアメリカに對して戰爭敢行の一つだと云ふ風にワシントンの米國下院陸軍委員會で呼び出して注意を怠いてゐる、アメリカ側で米加國境附近に設置した飛行場を建設して滿一の場合に備へよと呼び出して問題になりかけた事は當時報じて置いたが本日のワシントン電報によると下院陸軍委員會で日本にレーキ・サヤンバーレンに大仕掛防空飛行場建設を考慮中である事が判明した

◇

加奈陀政府側では國境防空問題に對して先日來外交手段を以て探つてゐたものだが今回のアメリカ側のやり方は米加兩國の親善を害するものにわら中知て兩國の國防軍化を勝敗するものと加奈陀側は云つてゐるがアメリカ側は又見方が違つてゐる

ウイニペッグ——ウイルコックス氏は下院議員

「加奈陀を既に米加國境から百哩以内の地に五つも飛行場を作つてゐる——即ち晩香坡に一つ（レー島）、ウイニペッグに一つ、オンタリオ州に三つある」

◇

オタワ十日發電——國境附近のレーキ・サヤンバーレンにアメリカが大仕掛な防空飛行場を建設するとの報道に對して加奈陀政府當局は別に驚いても居ない、加奈陀政府として他國が飛行場を設けるのに若干も云へぬし加奈陀にした所が國境附近に數個の飛行場を持つてゐるのだから表立つてなほさらの反對も云へぬと言つてゐる

チエーン・レター 日本に入込む

當局で厳重に注意

果もないやうであるが然し中には日貨十仙を封入して手紙の發信人に送つた者もある樣なので當局は之れを突き止めるべく目下厳重な注意を拂つてゐる

東京特電——六大學リーグの早慶第二回戰は早大一勝の後を受けて九日午後四時始され慶應必死に對戰したが實力の差は如何ともし難く結局八對四、早大再勝し、終に法政と一敗となつた

當日早慶共に投手は前日と同じく早大は若原、慶大は土井であつたが早大第一回に先づ三點をとり三回まで兩軍無爲、四回裏に至り慶大は若原の投球の亂れに乘じ安打三本四點を擧げ四對三と慶大リードし應援團は狂舞したが、早大は六回表に土井投手の疲勞と内野の失策等により一擧五點を擧げ八對四となつた

早大三〇〇〇〇五〇〇〇＝八
慶大〇〇〇〇四〇〇〇〇＝四

早大—安打二、失策三
慶應—安打五、失策三

早大更に一勝して 『法政』と同位

昨日の早慶第二回戰では 慶應を八對四で破る

早大の若原投手は連日の投球にも疲れを見せずインニングの合間には練習する程の元氣であつたが、慶大の土井投手は氣負けしたか疲勞甚だしく初回より亂打された、勝敗は技術よりも監督なる慶大に在戰及び意氣の點で劣つた——尚戰ひ終つたグランドには早大の應援團がブラン・バンドに依つて校歌及び應援歌を合唱して狂喜したが、戰ひの事にも兩軍應援團はフレー・ワセダ、フレー・ケイオーレー・ワセダ、フレー・ケイオーを連呼して血氣に漲る生氣を横溢せしめて居た

九勝　一敗
法政　九　一
早大　九　一
明治　六　四
立教　四　六
慶應　一　八
帝大　〇　九

海王丸には 柔道二段數名

ビクトリアで亂取や投型 練習船出帆遲れる

ビクトリア通信——去る六月八日夜美府柔道倶楽部で海王丸乘組の練習生柔道選手連を招待したが

二段——井上松雄（福岡）、山科昌三（廣島）、山口菁進（山形）、池田芳彦（鹿兒島）

初段——中川石雄（愛媛）、植松敬義（香川）

諸君は内山二等運轉士監督の下に夜柔道亂取、投の型等の妙技を示し後部員一人々々に懇切一稽古をつけた、部員一同は大喜びで熱心に教示を乞ふた、稽古後上山國藏氏の好意による茶菓の饗應に歡談時を久しくして愉快な夜を過ごした

九日午前十時からインデアン・リザーブに於る日曜主催の野遊會に職員、練習生一同參加したが生憎雨天の爲種々な催しが中止されたのは殘念だつた——午後一時から福富機關長、中井一等機關士、中田事務長、上杉兼電局長等は野田、楠見、長尾、永井、上山（國）、甲山夫人、澄見氏等の好意で高さ千五百八十呎あるとナイアガラ瀑布の高さを十倍し、アフリカのビクトリア瀑を四倍したと云ふ世界最高の瀑がなんと晩香坡島にあるといふ正新しい話がある、右はグレート・セントラル湖を北に一百十二哩の地點、あるデン・フォールスと云ふのが夫れで高さ千五百八十呎あると

晩香坡島に 大きな瀑

世界一か

シーエヌ 旅館の完成

五年は掛る

オタワ下院鐵道委員會は三十萬弗を支出し立派れの儘になつてゐる晩香坡シーエヌ・ホテルの完成費に當てる事に決したが當時者は右に關し、同建物完成には百五十萬弗を要するので此調子では五ケ年掛らねば完成しないだらうと云つてゐる

野球界だより

昨日ベリングハムに遠征したグランスウィック軍は入對六で地軍に惨敗した、去る土曜の朝日對アイオコ、美人軍對朝日巨人軍の試合は雨の爲めオヂャン、倘今夜八時半よりアイオコとグランスウィック軍が戰ふ

海王丸には 柔道二段數名

ビクトリアで亂取や投型 練習船出帆遲れる

ハットドウィプ、ゴーチ喫茶園、ダンズミャー庭園などを見物した數校の記念撮影後歸途支那料理店で夕食を共に一隔意なき談笑を爲して歸船、同行船員諸氏は謝禮の意味で厚い歡待を惜まなかつた

因に海王丸は十日朝七時出帆の豫定の所都合により十一日朝七時抜錨晩市に向ふ事になつた

朝日野球團

後援寄附募集

朝日野球團後援會は本年度後援費六百弗（昨年と同額）募集を左の區域擔當で至急開始する

△グランビル以西、加奈陀新聞宮田△メーンからグランビル、佐々木、信夫△メーンからゴア中山、後藤△ゴアからダンレビー數田、藏光△ダンレビーからキャンベル、岸本、古林△キャンベル以東、安仲、信岡△グランドビウ、大陸日報津村△キャンビー以東フエアビウ、丸橋△同以西フエアビウ、林△キチラノ、小西△マウントプレザント民衆益田

吉岡隆徳、世界記録

百メートル 十秒三

大阪特電——甲子園で擧行された關東、近畿、比島三團体對抗陸上競技會で「曉の超特急」吉岡隆徳選手は百メートルを十秒三で力走し、見事世界記錄（タイ）を作つた、今日まで十秒三の記錄を持してゐるものは加奈陀のウィリアムス、米國のトーラン及びメトカーフの三人であつたが、吉岡は多年百メートル後半の走法を苦心錬磨の結果今回世界無類の彈丸の如きスタート・ダッシュに引續き後半のラストバートにピッチを上げゴールインしたもので、陸上聯盟で

開業廣告

下記場所をすつかり近代的に改築して六月八日（土曜日）より

おいしく御氣持よく

御食事して戴ける事を第一として洋食店を開業する事になりました、材料に味付けに御滿足下さる事を確信して居ります

是非一度御試食を願上げます

晩市バウエル街三二八

エムプレス・キャフエ

タメー　上河内清水通

ユークレット 日本人漁況

平均二百弗位

ユークレット通信——當地漁況は先月最高釣上げ四百弗、最低百五十弗内外で平均二百弗位だつた、燃料は六十弗乃至八十弗である、

魚價は會拂ひ赤大物九仙、小物七仙、最小物四仙、白スプ四仙、今月は少し下落するらしい、餘り振つた漁でもない

昭和語學野遊會

△昭和共立語學校及びフエアビウ佛教日校合同野遊會は來る十六日（日曜）シーエヌ停車場東方廣場で行ひ兒童の運動競技もある、佛教會前から午前九時乃至十時半迄自動車で送る、參加希望者は左の諸氏へ申込まれよと、ト林定次郎、山田甚工門、竹中字三郎、河崎藤右衛門、及川直人、正田留吉

怪我したメージャー・リーグのハイネッ選手

青棟の下にて

◇

小說家、室生犀生の「女の圖」にからんだ、名文惡文の詮議が日本では盛んである。谷崎潤一郎の「文章讀本」が出て一般から騒がれ、一種の復古的な文章道が頭をもたげたのが、文章論の盛んになつた一つの原因である。そこへ室生犀生の「女の圖」は途方もない惡文だと佐藤春夫が横槍を入れ、それを室生が反駁するやら、却々賑やかな事である。

◇

由來、日本評りではないが、小說などの作品は、名文として有名なものより、假令惡文でも內容的に勝れたものが讀者を風靡してゐる。佐藤春夫の『田園の憂鬱』などは却々の名文として一時は騒がれたが、彼の作家としての生命は餘り長くない。惡文と言はれる室生犀生でも、正宗白鳥、德田秋聲などの作品には永續性があり、好いものを發表してゐる。

◇

要するに名文家は、文章に囚はれ過きて、作品其物に力がなくなるらしい。文章よりも個性を力强く現はした作品が讀者の胸を打つのだ。我々は文章の善惡よりも、其內容と、又其作品の持つ個性の有無がより大切なのだ。名文章でも

◇

最近日本では、名家の娘さん達で、傳統と名譽を踏躪つて女給などになつて、自活せんとするものが殖えた。これは一面、日本の新女性が如何に自己解放の爲に躍いて居るかを現はすと共に、家庭主義を堅守する、中流以上の階級に大きな破綻を示してゐるかを知るに興味ある問題だ。軍國主義、反動主義の華やかな日本の一面に、うした相應しからぬ事件の續出はそも何を語つて居るだらう。

◇

何れにしても日本評りではない當地日本人社會に於ても、私共親達は餘りに子供の世界に迂遠だ。彼等が何を考へ、何を求めて居るか、親達は一切お構ひなしだ。只自分達の古い鑄型にはめる事のみこれ專一としてゐる。これでは子供達から反逆者が出て來るのも當然である。私共の社會にも、あらゆる文化の上に光明を見出し得る才能の所有者に、社會的な指導と援助の道があつて好い譯だ。徒らに二世の無爲を罵倒する勿れだ。彼等の中には、隱れたる珠玉の持主も多くある。只之を磨いてものにするか否かは我々一世の責任である。

——（よりき）

日本行各汽船切符取扱
日本郵船、シービーアール、アメリカンライン
▲再渡航證明、移民宣手續、妻子及使用人呼寄手續
▲出生、死亡、婚姻等屆書、加奈陀政府出生屆手續
▲歸化證にて當國旅券下附及妻子呼寄手續、其他一般代理
晩香坡市バウエル街二三五
中山義一事務所
電話ドグラス三九四　住宅ハイ二三〇七アール

商事取引仲介　各種保險代理
其他一般代理事務確實に取扱ひます
日本行船切符取次　水原代理事務所
晩市バウエル街二四五　電話シーモア三四四七

船切符販賣代理
領事館及當國政府諸屆願書代作
其他法律事務代辯
井手律事務所
バウエル街二三一　電話ダグラス五五七六

日本行汽船切符直接販賣
晩香坡市東カドバ街二六一（警察署前）
移民宣手續再渡航證明
妻子及使用人呼寄手續
諸願屆代書一般代理業
竹内事務所　竹内　吉
電話シー一二三四　自宅ハイ二九一三エル

呼吸器病持殊藥カラニウム熱帶藥草製劑十日分一、二〇
百日咳、喘息、肺結核、肋膜炎、扁桃腺炎、感冒其他呼吸器病一切
▲春の御化粧にあつさりと　特價品
明色美顔水三五　白色　ウッドベリクリム五十仙
肌色　同　ソープ廿五仙
を
▲寫眞機……六九仙以上販賣現像燒付
フイルム
バウエル街二五〇電話シー四〇八七
文化商會

大勉强
晩市バウエル街一二六八
天野運送舍　杉山新吉
電話ダグラス三〇五九

○新昆布付數ノ子
關東鯉鏈詰、當國製海苔、江州澤庵、奈良漬
金山寺味噌、ナス辛子漬、ウニ醬辛
バウエル街三五三　電話ツリニチー五七八四
自宅電話ハイ二七一八エル
スター魚肉店

Manufacturers Life
ペンション保險
六十歲に達したるとき
毎月五十弗宛　一生の間
現金　七千二百六十弗　一時拂ひ
不幸六十歲未滿にて死亡の場合
保險金　五千弗
委細御照會次第御知らせします
マニュファクチャラース生命保險
晩市ゴーア街二〇三電話ダグ二八三
日本人部代理　信夫事務所

住宅まで乘込み 盟休破りを袋叩き!!

ゴーア街で巡査も毆られて怪我

當港爭議は益々惡化

晩香坡港の埠頭爭議は今日で六日になるが解決の曙光はちつとも見ゆるばかりか益惡化の形勢にあり、「船員十八憂のうち暗た」憂だけが船しど陸軍將校が共同で船荷を取扱つてるだけで後の十六憂は全く生産である、印ちジャバ號ビバランタイン埠頭のバレンイック・バイオニア號ガヤウンテッド・ポリス船艦の下に働いてゐるのである

◇

六月三日來當港にあつて豫定の丸太や材木を積むことも出來ずに居た由で船の北光丸は遂に當港で荷を積まず出港先も一ツキリさせずに出て行つてしまつた

◇

陸軍將校のストライキ・ブレーキによる暴行沙汰は殆んど毎日の如く起つて居り、十時夜十時半頃ウイリアム街一四七二のワイネン方では同人が頭に傷いたといふので三名の警官が同宅へ飛込みワイネンを袋叩きにして揚句街上へ引きずり出して何處かへ持ち去らんとしてゐるのを妻女が見て大騒で助けを求めたゝめ周囲者はワイネンを路上に置いたまゝ自動車で逃げ去つた、其の前に女と少年が同宅を訪問し將校をやつてるかどうか尋ねたが知らぬと答へたゝめ二人を表に出して行つてしまつた

◇

ビクトリア電話――文部省練習船ビクトリア丸は昨晩香坡入港も遅れる事明朝香坡入港の豫定では本日午後バランタイン埠頭着となつた（最近の豫定では本朝するだらうと言はれて居る、さうなれば當港入港は何の道明朝となる）

◇

晩香坡の埠頭は目下爭議中であるので港務關係當局では海王丸入港中は全責任を負て保護すると云つてゐるが、海王丸は晩香坡ではバランタイン埠頭には着かず沖泊りとなるらしく、或はピー・シー埠頭（ツー・ピー・アールの）沖に投錨するかも知れぬ

船長は輕い病氣

宮本船長は最近輕い病氣の爲め食事なども餘り進まぬ樣である、海航練習生の死亡其他毎日多忙の爲め疲れが出たものらしいが併し大した事はあるまいと

海王丸の入港日 又も變更さる

晩香坡港の埠頭爭議から 當港で或は沖泊り

劍道試合に各地 方から選手參加

晩市での歡迎プログラムは若し海王丸が明日入港せば又もや歡迎日程も一日づゝ繰延べとなるが兎も角當地に於ての柔劍道試合には歸朝者の中の有名なる選手の參加を希望して居る、大會の場所は養神館道場、なほ大會後九時半から同館主催で海王丸劍士の歡迎會を當地に於て開く

加藤外松公使 オタワ着任

六月十三日

新任加藤カナダ公使は愈〻來る十三日オタワに着任する旨本日當地領事館へ入報があつた

誘拐犯人 遂に逮捕さる

使つた金から足つく

米國タコマ市の材木王ワイエルホイザーの息子ジョジ（九才）を去る五月廿四日誘拐し身代金二十萬弗をせしめた誘拐犯人として一昨土曜日午後に至り米國ユタ州ソートレーキ市に於て同地のハーモン・ウオレー（三一）と其の妻マーガレット（三一）が逮捕され、而も昨日に至り今回の誘拐事件に關係の旨を自白したと昨夜ワシントンの司法省犯罪課から正式に發表された

身代金として犯人に支拂つた札がボツ〳〵米國ソートレーキ方面で現れ出した事は本紙既報の通りであつたが、各方面で使用者を注意してゐたところ計らずも同市の十仙ストアでウオーレーの妻君が五弗札を使つたのが運の盡きとなつたのである

十仙ストアで 煙草を買ひ

先づ女を捕ふ

ソート・レーキ十日發電――土曜日午前十一時頃ミセス・ウオレーは下町の十仙ストアに來てシガレットとシガレット・ケースを買ひ五弗札を出した所豫てからの命令があつたのでキャシ・ガールは直に五弗札をキャシャーに渡し身代金の札番號を引き合はせたところ番號が合つたので警官を呼んで同女渡犯人捜索本部へ取調べた結果自白したもので彼女の夫も直に逮捕された

このウオーレーと云ふ男は實はワイエルホイザー經營の一ソーミルのヤード監督ウオーレーの息子で前科者と云ふ事が判明した、これで犯罪の筋も略〻明かになつたわけだ

◇

なほ犯人の一人と云はるメーハンは昨日警官に追跡され自動車を捨てゝ逃げたので警官が自動車を調べてみると身代金番號と同じ札が一萬五千弗車中から發見されたので目下此の男と百方探査中、ビーシー州方面へ逃入るかも知れぬと云はれてゐる（晩香坡でも警官は犯人捜索中である）

前署長 賄賂を取る

又もや犯罪 で逮捕さる

暗黒界の親玉セロナ等と交はつた廉で告發され遂に公判廻附と決定せる前署長カメロンはグランビル街二二四一ラダーマッケル商會のボンド六千弗盜取事件で賄賂を取つてゐた事（一九三四年一月）が判明して土曜日又もや逮捕された次から次へと罪は罪を生んで居るわけだが、當時の警察署長もヨホド金に目がくらんで居たものらしい、土曜日直に假保釋となつたが近く豫審に入る

日本からの放送 遂に時間變更か

夜八時半から聞ゆる

在留民待望の日本特別放送も時間の都合上不成功に終り沿岸同胞は失望したが、本社は數日前大阪毎日、東京日々兩社へ宛て其旨打電して置いたが、其爲か否か何等放送局より發表はないが、去る土曜日夜より午後八時半から九時半迄前と同じ特別放送をやつて居り、二三聽取した人もある、キロサイクルは一六四〇〇、即ち毎夜ニウス放送などやつて居ると同じ場所である

重山英熊氏急死

サーデスでハップス・ヤード請負の鹿兒島縣人重山英熊氏（四一）は昨夜十二時頃ブックを整理し寢に就き今朝五時頃ミセスが起した所何やら判らぬことを呟き樣子がおかしい故人々を起して大騒ぎとなり醫師が駆けつけ診斷した所腦の異狀と判明、手當の甲斐もなく其儘遂に死亡した旨今朝當市の實弟英之助氏の許へ電話があつた

水泳新記録

小池と牧野

東京特電――本日早慶水上對抗競技に於て小池禮三は二百メートル平泳で二分四二秒八と長水路世界新記錄を出し、牧野正藏は四百メートル自由型で四分五二秒に次いで千五百メートルに十九分四十二秒六の各大會新記錄を出したのである

東京特電

カナダ品に對し 高率關稅を課す

本日の關稅調査會で決定 近く適用品目決定

目加面商問題に關して大藏省では本日午後二時から關稅調査會幹事會を開催したが結局カナダに對して通商擁護法を發動し、加奈陀品、差別的高率關稅を課し報復手段を執る事に方針を決定した、既に同幹事會で日之まで數回に亘り對策協議したカナダより輸入されてゐる商品等へもその効果影響を略研究を終つてゐるも、防遏的止は關稅率の引上げのみでやつて行くか、輸入割當を併用するかの最後決定を行つてゐないので本日協議の結果前者を採るに決定したもの、尚昨十二日引續き高率關稅を適用すべき商品を決定する事となつてゐるが、速に特別委員會を開き右の議を經て關稅調査委員會を再開後決定案が實施さるゝ譯である

茂木副領事は監獄へ

自首して出た副領事茂木藤次郎を警視廳にて取調べの結果、過去八年間に二十六萬圓公金費消の事實判明、本十日午前九時公金費消、文書偽造罪を以て檢事局に身柄を送り市ケ谷刑務所へ收容

中山晋平氏感謝の夕

『カチューシヤ可愛や』で一躍有名になつたダンサーのゾヂー・

映畫「一九三五年のブロードウエー・メロデー」で一躍有名になつたダンサーのゾヂー・エンセン君とビル・ロビンソン君

羊千餘頭が横濱上陸

三井報恩會が東北地方凶作地の爲め輸入した濠洲羊千四十頭が九日横濱へ到着した、これは最近福島地方に羊毛業有望視され、先づ濠洲から羊の良種を輸入したものである、羊君横濱に上陸して日本の市街を眺め『ヨウ言はんわ』と云つたかどうか

日本と支那無線電話

懸案の日支無線電話連絡は愈〻十六日から兩者間に第一回テストを行ふ事となり期待されてゐる

日下部ヨランダ孃は

一外交官と結婚する

ローマで日本外交官を父にイタリー人を母に持ち、麗人ピアニストとして有名な日下部ヨランダ孃は此の程突然來朝した、是は外務省東亞局の一外交官と結婚する爲である

二浦環さん近く歸朝

イタリーのミラノに約二ケ年滯在してオペラ、獨唱會等に出演し且つ我が後進の爲め盡力して居た三浦環女史は今秋十月頃歸朝する事となつた、歸朝後はオペラ及び獨唱會等に日本全國を打つて廻る筈

を注いで來た中山晋平氏に對し我樂壇、文壇では近く中山氏二十年の功に報ゆる爲め謝恩の夕を行ふ事になつた、尚晋平氏は『庶人お吉』『枯れすゝき』『紅屋の娘』など幾多の作曲がある

日下部ヨランダ孃は

一外交官と結婚する

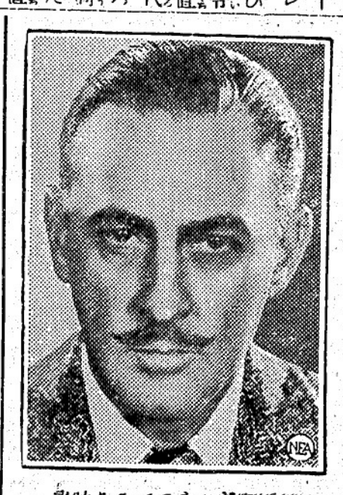
ローマで日本外交官を父にイタリー人を母に持ち、麗人ピアニストとして有名な日下部ヨランダ孃は此の程突然來朝した、是は外務省東亞局の一外交官と結婚する爲である

二浦環さん近く歸朝

イタリーのミラノに約二ケ年滯在してオペラ、獨唱會等に出演し且つ我が後進の爲め盡力して居た三浦環女史は今秋十月頃歸朝する事となつた、歸朝後はオペラ及び獨唱會等に日本全國を打つて廻る筈

羊千餘頭が横濱上陸

三井報恩會が東北地方凶作地の爲め輸入した濠洲羊千四十頭が九日横濱へ到着した、これは最近福島地方に羊毛業有望視され、先づ濠洲から羊の良種を輸入したものである、羊君横濱に上陸して日本の市街を眺め『ヨウ言はんわ』と云つたかどうか



離婚騒ぎをやつてゐる映畫俳優ジョン・ショ・アモリバ近――頃女優を多數自分のヨットに乘せ遊び廻つて居る

東京特電

カナダ品に對し 高率關稅を課す

本日の關稅調査會で決定 近く適用品目決定

茂木副領事は監獄へ

中山晋平氏感謝の夕

羊千餘頭が横濱上陸

日本と支那無線電話

日下部ヨランダ孃は

一外交官と結婚する

二浦環さん近く歸朝

日本からの放送 遂に時間變更か

夜八時半から聞ゆる

重山英熊氏急死

水泳新記錄

小池と牧野

前署長 賄賂を取る

又もや犯罪 で逮捕さる

誘拐犯人 遂に逮捕さる

使つた金から足つく

十仙ストアで 煙草を買ひ

先づ女を捕ふ

加藤外松公使 オタワ着任

六月十三日

劍道試合に各地 方から選手參加

船長は輕い病氣

住宅まで乘込み 盟休破りを袋叩き!!

ゴーア街で巡査も毆られて怪我

當港爭議は益々惡化

晩香坡港の埠頭爭議から 當港で或は沖泊り

海王丸の入港日 又も變更さる

ルーミング

五室家付きロット 價五百弗 五室六百弗 タームス タームス

捨賣チャンス

フルーツ店

價三百弗以上六千弗

▲プレス屋 價二百弗以上六百弗

土地家屋賣買登記公證 對白人交渉通辯代書

火災、自動車、盜難 保險業

晩市バウエル街參參貳 公認 奧村事務所 電話シー二八壹貳 ハイ三〇六三アール

日本人公認醫

下高原醫院 ドクトル 下高原幸藏 ドクトル 上高原廣 バウエル街メーン街角 事務所 電話 事務所ダグ五五五五 同 自宅ベビユー二四〇六 不在中は高原商會へ

上高原醫院 公認 ドクトル 上高原廣 事務所 ピーシー電鐵前モントリオル銀行二階 ギヤロル街參參七 電話トリニチ一二九五五 不在中はドグ五五五五又は（高原商會）へ

內田醫院 ドクトル 內田又三郎 事務所バウエル街四三九 電話 ハイランド二九三 住宅ハイ一六八六アール

下倉貢 ドクトル 東へスチングス街一九三 ドウソン建築內三一八號室 電話 シーモア三三一六 住宅ドグラス四七八五アール

シンガーミシン 日本人最古の經驗ある代理人から求めになれば即座に修繕其他の事が間に合ひます、ミシンの事は御電話次第速刻御相談に御伺ひ致します 電話ハイ五九七八アール フランクリン街一七六六 柳澤元仁

結婚及葬式用 花輪、花束、鉢花等一切大勉强に致します 御用命を願上げます ハウエル街二七〇 中村花屋 電話シーモア五九三五

晩市東へスチングス街一九三 ドウソン建築內二〇三 オステオパシック學派 公認 宮崎醫院 ドクター 宮崎政次郎 電話シーモア六一六八 自宅オクスフォド街二七〇八 電話ハイ三〇七七エキス

捨賣チャンス 五室家付きロット 價五百弗 五室六百弗 タームス タームス

ルーミング 三十八室 價四百五十弗 二十八室 價四百弗 四十七室 價千八百弗 七十五室 價四千弗

フルーツ店 價三百弗以上六千弗

▲プレス屋 價二百弗以上六百弗

土地家屋賣買登記公證 對白人交渉通辯代書

火災、自動車、盜難 保險業

晩市バウエル街參參貳 公認 奧村事務所 電話シー二八壹貳 ハイ三〇六三アール

日本人公認醫

下高原醫院 ドクトル 下高原幸藏 ドクトル 上高原廣 バウエル街メーン街角 事務所 電話 事務所ダグ五五五五 同 自宅ベビユー二四〇六 不在中は高原商會へ

上高原醫院 公認 ドクトル 上高原廣 事務所 ピーシー電鐵前モントリオル銀行二階 ギヤロル街參參七 電話トリニチ一二九五五 不在中はドグ五五五五又は（高原商會）へ

內田醫院 ドクトル 內田又三郎 事務所バウエル街四三九 電話 ハイランド二九三 住宅ハイ一六八六アール

下倉貢 ドクトル 東へスチングス街一九三 ドウソン建築內三一八號室 電話 シーモア三三一六 住宅ドグラス四七八五アール

シンガーミシン 日本人最古の經驗ある代理人から求めになれば即座に修繕其他の事が間に合ひます、ミシンの事は御電話次第速刻御相談に御伺ひ致します 電話ハイ五九七八アール フランクリン街一七六六 柳澤元仁

結婚及葬式用 花輪、花束、鉢花等一切大勉强に致します 御用命を願上げます ハウエル街二七〇 中村花屋 電話シーモア五九三五

Singer Sewing Machine Co. 393 Powell St. Shop Phone Sey. 1931L

本社は日本人各位の御便利の爲め各種ミシンをバウエル街ショップに取揃へて居ります

新ミシン取替並に古ミシン 御求めの方は是非常店に御用命下さい 附屬品一切も取揃へてあります マネジヤー 鶴田收藏 バウエル街三九三 電話シー一九三一エル 自宅ハイ二八六五アール

花 苗各種 ペッチング用 **卸小賣特價** 晩市ユー街二〇二—二三（西第四街ビユー街角） **イーノー花屋** 佐々木菊三郎 電話ベビユー七八八一

宅地 四十九呎に百五十呎 ヘスチング公園西 眺望佳絶、評價千八百弗 捨賣 二百二十五弗

フルーツ店 上等の場所 捨賣上十五弗乃至二十弗デー 捨賣 四百五十弗

住家 五室 六—七室 五百弗から千二百弗現金少額 家賃で拂込御相談に應ず

ルーミング 十九室 五百弗 二十七室 八百五十弗 外に三十二—四十八—五十室等 最新式上等の場所あり バウエル街二六一 公認 濱垣一事務所 電話シーモア六〇二九 ハイ一五五五ワイ

ヤマタキシー シーモア一四一四 シーモア一四一五

高田タキシー ドグラス八三六 シーモア三七五七

ショワタキシー シーモア三五一八

オーケータキシ 西第二街一六七七 電話ベビユ八一三三エル

名畑タキシー ハイランド七六五

ミカドタキシー ドグラス二八二八

晩市日本人タキシー

今回日本人タキシ業者は全部メーターに依つて料金を申受ける事に致しました

◉死体揚らず 出漁中行方不明となり溺死した思はれるナナイモの和歌山縣人濱西常吉氏長男義太郎君（二四）の葬儀追悼會は昨九日ナナイモの自宅で執行、川崎開敎使が出張した、ボートは發見されたが死体は未だ發見されない

◉死体揚らず 出漁中行方不明となり溺死した思はれるナナイモの和歌山縣人濱西常吉氏長男義太郎君（二四）の葬儀追悼會は昨九日ナナイモの自宅で執行、川崎開敎使が出張した、ボートは發見されたが死体は未だ發見されない

—（五十一）—

三つの子（二）

—われだけは早晩名を成すに相違ないとにらんでゐるあの清水のことが、教授の胸にあるのである。

それに、多恵子と彼男は、愛しあつてゐるやうな。それとても、決して婚約などは、はつきり許した仲では勿論ないが——。

坂房のハンドルをオッのところへ廻して、椅子に踏つた節子夫人が、例にない清男の若々しさを見かねたやうに、助け船を出した。

「まあ、大變遅くまつてゐらつしやいますのね、今日は。はゝゝゝ」

「はゝ。公式面ですから、はゝはゝゝ」と、これで清男も、やつとすこし淋しのがれらしくなつて、

「いかゞでせう。わたくしは非常な女性崇拜者なんです。どんなにでもお嬢様を幸福に得る自信がありますが」

「學校の成績とは違ふ」

「世の中さ。世の中に出れば、この通り、乙は甲よりもいゝんだ。よく覚ておけ」

「覚ておく。忘れない。そら」

と多恵子が賢一君の耳を引つ張り返した。取つ組み合ひになつてお父さんの前に轉んでしまつた。

「こら〜」

「痛ぢやありません」

「家が出來るんで嬉しいんでせう」

「一種の家庭恐怖症です」

と清造君が説明した。

「姉さん、わしは一つ淋しがある」

と父さんは、乙圖の書齋のところへ坐りながら、言ひ出した。

「何でございますか？」

和洋御菓子一切
豊富に取揃へてございます
バウエル街三五七
鈴木菓子店
電話シー七九三五

月刊雑誌
特別割引
金料金九十五弗（但期間中）至急申込あれ
十時…十二時　△晝間部
二時…四時　△夜間部　七時…八時
グランビル街二三四三
カナディアン カレヂ・オヴ・ベーキング
Canadian College of Baking

毛皮 破格 大賣出し
狐八百　毛皮首巻類
十弗以上御好みを御選下さい
毛皮コート大廉價提供！今御買ひになる爲の特賜
一、冬買ふよりずつと安い事
二、僅少の前金で秋御入用の時まで無料保管
尚此際修繕又は仕立直しは半額でする外御使用の時迄無料保管
又古い品との御交換もします夜間でもハイ二六四二エルへ御電話下されば容掛が總て親切に御相談いたします
晩市グランビル街八五〇
パッパス毛皮商會
電話シーモア三八一三
PAPPAS FUR STORE

ベーキング法教授
今回擴張の爲め左記新棟舎に移轉するると共に太平洋岸にても有數の電氣設備をなし十餘年の經驗を有する英人教師が親切熱心に教授す

紙類及文房具卸商
晩市ホーマー街九九六
電話ツリニチー二五三一
COLUMBIA PAPER CO. LTD.

各種ケーキ類
特に日本人向きに調製致します
洋菓子類一切製造
晩市内は多少に拘らず配達します
バウエル街二四二
パウエルベーカリー
布田惣一
電話ダグラス五五三一
住宅西第七〇街一八九
自宅マーボール六〇七エル

CHOP SUEY
大衆的南京料理
朝日チャツプスイ
バウエル街三八五　電話ツリニチ一七一三

家庭小說
兄弟行進曲
佐々木邦
（八十六）

▲殿山閣を取巻いて（十）

「こら〜、秀雄」

賢一君が秀雄君の耳を引つ張つた。

「何をするんだい？」

「どうだと言ふんだ」

「何が？」

「甲より乙のほうがいゝんだ。見

「かういふ厭い書齋をこしらへて貰ふ上に、慾を出しちやすまないから、書斎は又今度でもいゝけれど、話すだけは話しておかう」

「ふつしやつて戴きます」

「わしは銀の横子が欲しいんだ」

「隣の手欄でございますか？」

「いや、二階へ上る横子ぢやない書齋で使ふ、高い棚の書物を取る時に使ふ」

「それぢや踏臺でございませう」

KLEEREX
クリアレツキス
五十仙、一弗、二弗
地方よりの御注文は早速御送り致します
POWELL DRUG CO.
399 Powell St.
Vancouver, B.C.
難症 エクゼマ其他あらゆる皮膚病に直ぐ効果の見ゆるクリアレツキス療法

割薪値段
▲インサイドフアー　一ロード半　六、五〇〇
▲ヒーターブロツク　一ロード半　五、五〇〇
▲同　三等品　一ロード半　四、七五〇
▲フアースラブ　一ロード半　四、五〇〇
▲同　二等品　一ロード半　三、五〇〇
御電話されば早速お届けします
ビクトリア薪炭
電話ハイランド九一五

London & Scottish Assurance Corporation Ltd.
古き英國の會社
强固なる財政的基礎は被保險者に最大限の保證を與へ保險額に對する財産比率は世界最高の一つであります
掛金の低額
高率現金價値、其他、他會社に比し被保險者に對し最も有利な條件にて契約を致します
西ペンダー街六二六
ローヤルツラストビルヂング二〇八
有限ロンドンスコツチシユ保險會社
特別代理人
田中藤一
阿部孝之

荷物運搬は凡て確實
親切
勉强で
好評な
晩市バウエル街四六三
運送社へ
電話ハイ一五六六

電話シー四五三
昭和倶樂部
晩香坡市バウエル街三八〇
事務所用　電話ドグラス五五二二

臭ひの止まる
ワキガの藥
蘭香（二、〇〇）
防臭法の最良藥
蘭香がワキガの名藥として近頃一層盛んに用ひられてきたのは、これさへつけておけば、どんなにひどい臭ひも少しも人に知られずに濟むからです、あれこれと試して見て結局これが最良の手當法となるからであります
ワキガの方は苦しい思ひをなさる事はありません、蘭香さへ御付けになれば……
晩市バウエル街三三一
邦樂レコード各種
新見商會
電話ダグラス三一一二

ふけばかす、シミに
ソバカス・クリーム
如何なる原因に依つて發生したるソバカスに用ゐても漸次に拭ふが如く除去し絶對に皮膚を害しません、又シミを去り色を白くする卓効があり、ハタケを治し皮膚を淨化する作用もあります　定價　六十五仙

高等南京料理
日本人諸君の御來店を歡迎仕候
晩香坡市バウエル街二五二
新北京
電話シー五七七四　同三五一七

高等南京料理
コックは此の道の腕さゝで料理は皆樣のお口に合ふやう
美味に調理　値段は大々的勉强
晩香坡市バウエル街三八二
新南京樓
電話シーモア七八七五

賣れる〳〵大好評
名前より實質で賣れる
△キツコー苗醤油　一斗入　二、二五
何より良き日本土産として　景品付
△新數ノ子昆布　一斤　三十五仙
砂がなくて美味しい
△花ゴザ　バーラー用ピクニツク用に　長六尺　幅三尺　一枚　三十仙
晩市バウエル街四六九
薄利多賣　顧客本位
ユニオン魚店
電話ハイ三三三五—三三三六

和洋雜貨食料品
漁船金具一切
ボートエシントン郵函二七
亀田商店
P. O. Box 27
Port Essington, B. C.

電話ハイ一二八三
バウエル街一二七五
タイー薪炭商會

最上
薪炭
TYEE LUMBER WOOD & COAL LTD.

組用
柳板
御希望のサイズを安價にて御求めに應じます
其他板各種
パウエル薪炭會社
製材部
バウエル街一三五五
電話ハイ三九二七
夜間ハイ一四四四アール

素人懸賞寫眞競技會
アマチユア諸君！奮つて應募せられよ
本競技會は五、六、七、八、九月の各月毎に左の賞金及賞品を進呈す
一等五弗、二等四弗、三等三弗、四等二弗、五等より十等一弗、十一等より廿五等迄は臺紙付引伸（8×5）を贈呈
應募規定
一、職業寫眞師及其一家並に其使用人は應募するも無効
二、寫眞は大きさに制限なく、引伸（原寫眞添附）も可
三、寫眞は弊店にて燒付けたるものに限る
四、寫眞は本年一月一日以降にとうたるもの
五、應募寫眞の裏面に姓名、住所、電話番號記入のこと
六、幾枚應募するも可、但しフイルムは要求に應じ提示し得るやう必ず保存の事
七、應募寫眞は一切返還せず、亦版權もクリスタルフイニシユに屬す
晩市バウエル街三九〇　電話シー四七六八
Crystal FINISH
PHOTO CONTEST
寫眞機附屬品
現像、燒付引伸
近藤特許賣藥店
O KONDO 390 Powell St Vancouver B. C.

醫士
林弼臣
廣告
專門　挫骨、打撲傷、腫物、筋痛、るいれき、痔漏、火傷、脱腸、血便、殊に打撲關節の痛み等は如何なる重症と雖根治し猶接骨の技術に就ては既に日本人各位御熟知の事に候
東ペンダー街九二　電話シーモア三六二七
小生儀ツラツク使用中足を挫き林博士の治療を受けたる處僅々一週間にて全治茲に林醫師の卓越せる技術を確信し深く感謝致し居候
スラブストン
大谷常吉
小生儀家屋修繕中手を酷く打ち林醫士の治療を受けし處僅か一週間にて疼痛も去り完全に快癒仕り茲に謝意を表し候
スラブストン
村上淺松
今回スラブストン日本人各位の御便宜と御經濟を考へまして接骨、挫骨、筋違其他一般外科治療御希望の方は秋本金物店迄お申込下されば何時にても同店まで旅費無料にて出張し晩市と同樣の費用にて治療に應じますから同店まで御申込下さい
醫士林弼臣

筑波大猫

大河内翠山作
梅崎醇画

（一）—（二〇）—（一）

小峰の顔を見ると三之丞の相貌す、斯ういふ遊びの場所で、受けるの受けられないのと喧嘩をなさるのは野暮でございます、マアマア氣を長く御酒でもあがつて——

三「小峰、大分酒嫌ひと見える なア。」

小峰は上眼使ひにチラと三之丞を見て、

小峰「いばらの前を通つたら知つたお客に呼込まれて、否やなしといふのを無理嫌いに、思はず知らず飲みすぎて、仕愛のない酒を酔ひました上。」

三「然らば身共も一盃参ら、受けてくれ。」

三之丞は前にあつた盃を小峰に差した。

小峰「ハイ、山川さん折角のお盃でございますが私やお酒は嫌ひで——」

三「ナニ嫌ひ——今のはらべ風で客が差した盃を受けて飲んだと申したではないか、この盃は確と受けて呉れ。」

小峰「我まゝ、氣まゝと嘲の小峰、他の座敷は潜びる迄飲んだお酒でも、相手と場所が違へば唯の一しづくでも胸悪を通らないことがあるのは、そこが女郎の意氣地——」

「ナニ山川氏の盃受けられぬと申すのか。」

氣ばんで同志の者が立ち上らうとするのをやりてのおりんが引止めて、

おりん「ア、モシ何をなさいまし。」

三「身受けをなさるはお前の勝手、私の身體は金で買はれても、心までは買ひぬを。」

三「何と申す。」

小峰「この小峰は二世を契した男の外は心は許さぬを、金で買ふ小峰は扱ひ慣れ樣、金で心が買へるなら見ん事買つて御覽遊ばせ、わゝそんなに嘲くのも、山川さん御免なさいまし。」

と云つて小峰は酔に堪へぬものゝやうにそこへゴロリと横になつた。

三「ヤア言はせて置けば無禮な女め、己れッ。」

女に振られたかんしやくが一度に爆發した三之丞は刀の柄に手を掛けた。扱いたが最後、歌舞の座敷も修羅場と化すのであるが、そこは日々酒に酔つた大勢の人の機嫌、氣遣を快く取ることに慣れた新橋の者だけに、おりんを先に女中達が組るやうにして宥めたので、三之丞も流々ながら柄を掴んだ手を放した。

三「憎くい奴ぢや、用意を遊へて飲み直す、案内せい。」

おりん「オ、それが宜しうございます。」

ホッと息を吐いた女中達は、この機嫌を外らせては世話だらけられた所為（三之丞一同を連れて行つた。

小峰はそれでも身動きもせず寝て居た。

おりん「小峰さん、お起きなさい、モウ大丈夫でございます。」

といふやりてのおりんの聲に小峰は静かに起き上つた、そこにはおりんと一緒に年ごろ二十三四、色の白いキリッとした肩、眼元の愛嬌、何處となく温順さうな商人姿、是は小峰が命迄、打込んだ情夫、城下の紺屋田右屋の伜宗太郎であつた。

小峰「オ、宗太郎さん。」

小峰は思はず叫んで宗太郎にひしとすがりついた。

おりん「アレ聲が大きい、静かになさいよ。」

おりんは御するやうに言ひつゝ氣を利かしてその場を去つた。

◇——◇——◇

靈熱手掌療法
晩市東カドバ街五一三（体育館横）
加藤治療院
加藤豊太郎

晩香坡市ローン街三二九
加奈陀日本人會
電話ツリニティー七二
Canadian Japanese Ass'n 329 Gore Ave. Vancouver

各種帽子製造 並に洗濯
メーン街三二八
友田製帽所
電話シーモア一八〇三エル

◆ラヂオ 各種販賣
受信機保證附き　修繕見積無料
最新式試驗機設備は晩市中最完備
日本人間唯一のラヂオ專門店
ホームラヂオエンジニヤース
東ヘスティングス街六〇五
電話ハイランド一六六〇

病人の栄養食物特別研究
國中の料理で歴代たれさ宅食養食
漢方研究家 森田醫學博士創製
カユ、重湯、牛乳等比較にならぬ
どんな重病人でも易々と食用され見る〜元氣づいて來て狂喜される全く素晴らしい榮養食餌
東亜特許 コルテ

完全なる榮養食餌の發見
これほど重寶適切なる食餌が又とあらうか、どんな重病人でも易々と食用され見る〜元氣づいて來て狂喜される全く素晴らしい榮養食餌
この病人に最適
永い胃腸病の人、肺肋膜で衰弱著しい人、下痢甚しい人、食慾の無い人、虚弱兒、離乳期の幼兒、（健康者には勿論但し腎臓病、糖尿病患者を除く）
定價 一二〇 五〇〇

寫眞現像燒付引伸
迅速美麗

誠心堂
晩香坡市バウエル街二四九
誠意
電話シーモア四八八四
249 Powell St. Vancouver

男女着類一切
澁谷商店
バウエル街三七四‖三七八 電話ダグ五五二五

男女子供靴一切
加藤靴店
バウエル街三三八 電話シー八六一九
住宅 東カドバ街七九一 ハイ九二七エッキス

▲薪、石炭
コムマーシャル街埠頭
ターミナル薪炭會社
電話ハイランド五四四三 夜間ベビユー八六二三エル

男女衣類一切
バウエル街三二九 電話ドグ一七四七
宮崎商店

和洋雜貨食料品
晩香坡市バウエル街五六六
西村商店
電話ハイランド一三七五

バウエル街二四九 電話シー四八八四 自宅シー三七九〇アール
石炭販賣
誠心堂内
伊吹運送社

御會食に御招宴に ゼヒどうぞ
南京御料理
三富
ニコ四ニ ナンバーワン

助産婦案内
晩市プリンセス街二一五 ユレカアーム三階卅一號室
助産婦 高橋喜志子
電話ハイ三四九九エル 不在中はハイ一九八八
バウエル街二〇三
助産婦 田邊よし子
電話ダグラス一六八
東ヘスティングス街二二二
助産婦 渡邊糸子
電話ダグ五二六九ワイ シー二九六四オー
西第五街參參貳
助産婦 松岡久枝
電話フェア三三一一アール 留守中フェア一四〇七アール

ゴーア街一二〇
樂々
電話ダグ二七〇六

バウエル街二二九
千鳥
電話シー七三九アール
鎌田玉子

鍋燒うどん、そば、どんぶり物一切出前致します
バウエル街二五〇
天狗
電話シー三五三八

御手輕御料理
アレキサンダー街三六二
吉野
電話ダグラス七二三

ちり鍋、すき燒御飯
ゴーア街一二八
玉川
ダグラス四七九三アール

御料理だるま
バウエル街二六六
電話シーモア三〇七九

一品御料理
朝七時半より御一人前廿仙
丼物其他も格安にお需に應じます
晩市バウエル街二三七半
錦州亭
岩崎久子
電話シー一一八五アール

シンガーミシン
日本人部代理人 堀七藏
キャンビー街二三九九
電話フヤモント四〇三一エキス

和洋御菓子
晩市バウエル街二三五
横山菓子店
電話シー六九四一

和洋雜貨食料品
東洋商業會社
P.O. Box 46, Port Essington, B.C.
主任 大橋松次郎

ブリキ細工 プラマー仕事
バウエル街四五七
西畑ブリキ工場
電話ハイランド四二六

和洋雜貨食料品 漁船用具一切
ポートエシングトン郵便三二
岸本商店
P. O. Box 31 Port Essington, B. C.

●魚類
●肉類
●青物類
●カマボコ
●和洋食料品
バウエル街二六二
茶木魚店
電話ドグラス五五四二

諸種製材
御入用の節は日本人販賣人山崎に御面談下さい
新西院
モハーク製材所
MOWHAWK LUMBER CO. New Westminster, B. C.

東カドバ街四三八
醫士 石原明之助
電話ハイ壹壹壹

此の輕快性能低廉
ビクター
衆望に合致する本器の出現に人氣は俄然沸騰
ラジオ・ライセンス發賣
His Master's Voice
$29.50
バウエル街三〇一
大正堂
電話ダグラス五五
ミカド・ツランスファー
電話 ステブストン二

越
薪炭販賣、煙草果物
運送社
バウエル街一三八 電話シー三五二八

皆樣の
名畑運送社
ゴーア街貳貳貳
薪石炭販賣
宮本
電話シーモア一〇八九

輕便格安
かみなり
曾我運送舍
晩市バウエル街三八一 電話ダグ四七八八アール

新着品御案内
◎干ソーメン（友白髮） 一斤 十五仙
◎麥茶 同 十五仙
◎ハブ茶 同 廿五仙
◎赤、白寒天（上） 六本 十五仙
◎干飛魚 一斤 廿五仙
何品も揃て良くて安い
香村商店
バウエル街二六九 電話ドグラス九二

排日のブラジル國に我移民の入國緩和策

誘入勞働者は『日本人』に限ると移民制限外入國許可されん

東京特電——ブラジル國の移民制限が極めて有効的勞働者の中に日伯親善の使命を果しつゝある所の十日伯日ブラジル大使より外務當局に代りブラジルに於ては移民法の改正乃至緩和策が各方面に於て行はれつゝあり、日本側の下院に對し特に日本農業移民に對し移民制限外入國を許可すべき便宜が提出されたり州及びアマゾン州選出の多數議員の支持を受けて居る、下院特別委員會は四日開催される

日本外交協會が岡田首相に建言

東京特電——日本外交協會の阪谷芳郎、鈴木孝雄、安達謙藏、内田信也、芳澤謙吉氏外十名は岡田首相を官邸に昨日午後訪問し左の建議し、岡田首相は同感の意を表し善処やう漸次やる旨回答したので一同歡喜す

（一）綱紀振粛、國の基礎の特異性を闡明、人心安定を保證

（二）外務當局の改革、人物本位の抜擢

（三）軍部、官僚の特殊的勢力を排除し、政党、財界、言論界の輿望を集めて挙国的の組織を作り、人心安定を保證

（四）日本の世界的使命を明示し、英國代表は大體に於て同意し、英國政府の要求する海軍の兵力最低四十萬噸（英國の三割五分）容認した樣子で、四國代表の意見は可成り接近してゐるが、一方ドイツ代表は獨逸主義を放棄し別個限界を主張して北海に於ける英國海軍の優勢維持に憤慨したと云はれる、仏英獨會議は十四日開催される

獨の海軍擴張案を英國が容認する ドイツも折れて出る

ロンドン特電——英獨會議は一段會議に於て英國政府はドイツ政府の要求する英國海軍力三割五分に對する兵力最低四十萬噸海軍力落ち、其にフォン・リッベントロップ以下ドイツ代表團はベルリンに歸還ヒトラーと打合せを行つてゐるが、其の後會議の經過に就き確明するに英國代表は大體に於てドイツ政府の要求する海軍の兵力最低四十萬噸（英國の三割五分）容認した樣子で、四國代表の意見は可成り接近してゐるが、一方ドイツ代表は獨逸主義を放棄し別個限界を主張して北海に於ける英國海軍の優勢維持に憤慨したと云はれる、仏英獨會議は十四日開催される

英國から日本の意向伺ひを立てる

東京特電——英獨兩政府の海軍

と日本政府に對し右會議内容上に關し左の如く日本政府の意嚮を質して來た、依つて外務省は海軍と協議の上回答を發する事となつてゐるが、帝國政府としては發言の權利を保留し慎重なる態度を以て臨む事となる樣である△通告内容、英國政府に於てはドイツ政府より英國の保有海軍力の三割五分即ち四十萬噸を保有したる旨申出あつたが、之に對しては關係各國政府即ち日、米、佛、伊と打合せを終るまでドイツ政府に對し最後的回答を留保してゐるが日本政府の御意嚮は如何、御回答を願はしたし

我海軍當局語る

東京特電——ドイツの對英海軍三割五分要求問題に就き海軍當局は大體左の如き見解を取つてゐる、此の問題は英獨兩國間の純然たる歐洲問題だから日本としては敢て發言する必要を認めない性質のものだが、之に依つて大海軍國保有量に影響を及ぼし更に軍縮會議の前途に影響する傾向があるとすれば日本としても考慮せねばならぬ

フェリシタ夫人が今度米人と結婚

國際愛に破れた佛國の佳人

（東京通信）國際愛の破局から昨年十一月中旬秀人獨逸人と離婚した獨逸の佳人フェリシタさんはまだ年少く繰り返えすのに再婚話が持ちあがり、既にエンゲージ・リングの交換も濟ませ世人をアッといはせてゐる

第二の夫となる人は米國裝飾界の重鎮東京支店勤務のウィリアム・スミス君で世評を避けるため今年九月ごろ愛兒カルメンをつれて別々に上海に赴き、同地で正式に結婚式を擧げ、國際都市で約半ケ年間暮した後、相携へて夫の國米國に旅立つのだといはれてゐる、この噂をもたらして當のフェリシタさんを訪へば何事もカルメンのためです、夫スミス君は一二の孫を儲けて幸福な家庭を作つてゐる

盛會を極めた——ピアノ基金大音樂會

白人側からも應援を得て

（オシャンフォルツ通信）かねて豫約を出して待ちに待たれた當地日本人なり幼稚園用ピアノ購入基金募集大音樂會は新緑に降る雨上りの六月三日午後七時半より自治會館ホール時上に於て開催され三百に餘る白人の觀衆を得て十時半に何事の成功裡に閉幕せり、先づ感かされたことは自治會の時間にも拘らず白人側の出演者が（凡ての出は五分前）揃ひて見えもう定刻入り頃に出演者と白人觀衆の氣持を日に日に入れ合つてゐたことである、シーダーの繁茂で落葉もなく完全に第三の境を行程者いた樂曲が施され滿場が解散するまでしまひ、殊に最後の大成功として敗へたいことは一々出演者を紹介せずにプログラム通りに進めたこと、舞臺照明に挑れた若心が明ひられてゐたこと、比較的年少者の多い入場者があつたのにも拘らず出演者に對する賞讃の拍手に次ぐ拍手と感嘆に酔つたをよめる以外は或る感慨さを新かさ私たちは感じたことであつた

◇プログラム＝△挨拶、司會者△カナダ國歌、一同△管絃樂、レージョンスバンド△カントリーダンス、白百合倶樂部△合唱△幼稚園兒△獨唱、須貝武氏、伴奏、崎ミエ子嬢△タップダンス、磯崎トキ子嬢、前田一枝嬢△ピアノソロ、茅崎美恵子嬢△ハーモニカ獨奏、淮田弘宣氏△三曲合奏（三味）安部夫人（ピアノ）中島育子嬢△舞踊「月の砂漠」中川正子嬢外二名△ピアノソロ、横山篤子嬢△荒城の月獨唱、北川茂一（舞）鈴木、磯崎兩嬢△タップダンス、ドッカー嬢

◇休憩五分＝△劇シルバースター、幼稚園兒△尺八獨奏、鈴木北堂師△舞踊、中島明子嬢外三名△ピアノソロ、中島育子嬢△獨唱、北川茂一氏、伴奏、中島育子嬢△舞踊「秋の夜」光永智子嬢△獨唱、ピアノソロ、當麻宮枝嬢△獨唱、ロバートソン夫人△アイリッシュ・ダンス、中島明子嬢△獨唱、スタージアス氏△アニトラダンス、シャーボン嬢△ピアノソロ、バーカー嬢△獨唱、ブログラムは最初の「オーカナダ」より最後の英國々歌に至るまで次々の如く順序よく、獨唱、合奏、舞踊、樂器、珊瑚が次々と演ぜられたくめ三時間に亘る場内は全く白人演者と白人觀衆の氣持を一つに合せ、一寸のダレ場もなく完全に第三の境を行程

盛大な宗祖降誕祭

昨日キチラノ佛教會で

キチラノ佛教會宗祖降誕會、昨日午後二時より同會に於て親鸞聖人降誕祝賀法要を執行す、第一式は治氏指導の名悲劇「金色夜叉」貫一お宮離別の一幕及び軍國子守唄三幕わり佛背總出にて大車輪の演劇其他各種の餘興何れも無類の上出來にて滿堂の觀客に大滿足を與へたりと

第三街聖公會

△聖書研究會＝明夜八時より西三街一五四〇下平武三氏宅にて開催△中山牧師講義及び山田大尉の講話がある

△少年團＝第三街聖公會ウルフカップ少年團は來る金曜夜六時半よりカナデアン・メモリヤル教會少年團數十名を招き聯合集會をなす

△マーボール集會＝十三日木曜夜八時より△管絃樂九時より六四〇、六八〇、九二〇キロ各局△ダンス音樂七時より六一〇、九四〇、一一三〇キロ各局

慘！酒盛りごつこ

日本各國さまゞ

◇……静岡縣清水市のある小學校三年生米太郎クン、劍劇ゴッコをしてゐた友達の切腹の眞似を見て『そんなやり方じゃ駄目だい』といきなり小刀で自分のお腹をブスリとやつて全治十日の傷をしました

◇……茨城縣多賀郡平川村森助三郎さんの孫稔君（オ）は五月十七日家人の留守中、隣家菊池長之助さんの長男孝君（ヒ）とお祖父さんの飲み殘した燒酎で酒盛りごつこをはじめ孝君は一杯ですつかり銘酊して引揚げたが稔君は飲むはもに酔ふはもになんと二合五勺を飲み乾して了つた、はもを經て歸宅した母親が血の息の酒臭い稔君を發見早速醫師の手當を受けたが二日二晩眠り續けた揚げ句五月十九日死亡した

◇……兵庫縣氷上郡黒井町の最古齢者蘆田彌兵衛さん（九十五歳）になるお爺さん『チト長生きしすぎました』とブランコして死んだ

◇……去る土曜日夜コンジョンスバクである筈だつた美人軍の野球戰も雨のためおヂャン、エロやグロの交響曲が見ゐなかつたとコボした御仁も大分あつた

◇……二日に亘る降雨はスポーツやピクニック黨には大損害であつたが、地方の苺畑には千兩の雨であつたらう、これで天氣になれば申分ない

◇……ヘネーで村長さんの稱ある吉野老が今日出晩して曰く『今度の雨で百姓は儲かりますぞ』と一年辛苦の賜物だ、大いに儲けて下さい

八面雑俎

◇……今度當地領事館へ本省から見ゐる新書記生は汐陽四郎氏で『汐洋ではない。何れにしても日本人離れのした姓だが、多分鹿兒島縣出身であらう？

私事少年時代機械体操の金棒より落ちて腰部を傷め、それ以來三十餘年間絶えず不治の苦痛に惱んで居りましたが、今回はからずも近澤信次氏の清水式電氣診斷の施灸に依つて、奇蹟的に快癒致しましたので、歡喜のあまり近澤氏の施灸が如何に奏効顯著であるかを廣く諸病に惱める方々に御紹介致します、因に同氏の施灸所はバウエル街三六五（西村果物店内）

大城英光

慢性病最適應症

鍼灸按摩術

専門治療

バウエル三九六（ホテルウォルド一〇四號室）

久永鍼灸療院

電話シー一三二一アール

不在中シーモア三七八八

足部の諸障害に ストライド療法

過勞で足底、踵の痛い時、痛みをとり、歩行を樂にし、又足指間のたゞれ、指間皮膚硬結、コーン其の他に惱める方は御試めし下さい、患部の症狀を御知らせ下さらば懇切に療法を説明致します

水虫專門藥 シャウカローション 五〇仙、七五仙、一〇〇弗

日本人街唯一の藥の調合出來る店

寫眞 現像 燒付

御藥 化粧品 公認 パウエル藥店

バウエル街三九九 電話シーモア七五〇二

花嫁樣のれ支度

結婚式用髪飾無料で貸します

パーマネントウエーブ

花嫁樣のれ支度

ウエーブ及美顔術のお需めに應じます

「米は米屋で」

（砂糖のみの配達は五十四仙申受けます）

無砂搗白米

東（スチングス街六四九）

夏の憂鬱!!

ちよつと付けたらすぐ治る水虫の藥

蟻

（マタグサリ）

ポンホリン

百人中七十人迄はマタグサリの患者ですそして常にかゆみと痛みに惱まされてゐます

ドンナにひどい水虫でも『ポンホリン』を付けると効果覿面!!かゆみも痛みもすぐ去つて、トラモはがらかになれます

灼熱—炎天＝皮膚に異常……日やけ、あせも、たゞれの全治藥

エーボ

（五〇仙）

このエーボは白色クリーム性の芳香ある藥で、お化粧下としてお用ひになれば日やけを防ぎあせも、たゞれ等も出來ません

お顔を守る夏の常備藥　エーボ

ペンの撰擇は ペン字上達の根本です

絶對保險付

セエーフアーペンは

あなたのペン字上達を保證します

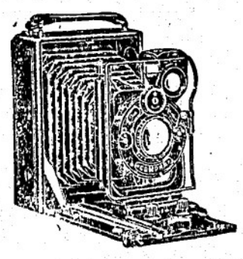
セエーフアーペンの特長

○精巧でバランスがよいから書きよい

○流線型で体裁よく丈夫です

○インクの流出が完全なこと

ペンをお買ひになる前に一度セエーフアーペンを御覽下さい良い字を書くには良いペンが是非必要です



フイルム 現像 燒付 引伸

晩市パウエル街三三一

新見商會

電話ダグラス三一一二

Reg. U. S. Pat. Off.

「はり」

鍼灸は完全に塗り埋め粘度強き良質の膏を用ひ凡て調和よくしや年の經驗を以て美しく完全に治療を以て安價に致します後に残り癒しき個所出來たる場合は無料にてなをします